



联合国 大会



Mstr.
GENERAL

A/9154
21 September 1973
CHINESE
ORIGINAL: ENGLISH

第二十八届会议

议程项目 59

普遍实现民族自决权利和迅速
给予殖民地国家和人民独立时
切实保障和尊重人权的重要

秘书长的报告

目 录

	段次	页次
一、 导言	1-3	2
二、 托管理事会的报告(项目13)	1-6	3
三、 给予殖民地国家和人民独立宣言的执行(项目23) ..	7-13	4
四、 联合国同非洲统一组织的合作(项目26)	14-15	5
五、 纳米比亚问题(项目70)	16-17	6
六、 各专门机构和与联合国有关系的国际机构执行给 予殖民地国家和人民独立宣言的情况(项目74)	18-26	7
七、 联合国南部非洲教育和训练方案(项目75)	27-29	10
八、 联合国南非信托基金(项目42(b))	30-33	11

一、导言

1. 一九七二年十二月十二日,大会第二十七届会议通过了关于一个题目为“普遍实现民族自决权利和迅速给予殖民地国家和人民独立对于切实保障和尊重人权的重要”的项目第二九五五(二十七)号决议。大会在该决议第5段请秘书长“向第二十八届大会提出一项报告,说明联合国各有关机构、各专门机构和国际原子能机构、区域政府间组织及经商询经社理事会非政府组织委员会后决定的有关非政府组织委员会后决定的有关非政府组织,从有关的现有志愿捐款和其他方式援助项下对殖民地国家和人民,以及解放区里的人民提供援助的现有范围和性质,以便协助研究在那些方面並以那些方法与手段进一步增加人道和物质援助同时並须到协调的必要。”

2. 这份报告是依照上述要求而提交给大会的。在编写这份报告时,秘书长是由第三委员会的讨论和特别是该委员会报告中下面这段话^①所引导着:

“关于这点当时有人表示:因为现在已经极多的有关资料可用,秘书长只须查出现有的各种报告或研究,指明其范围和性质,並把这些报告和研究同大会所关切的方面联系起来。”

3. 根据上面所说的和为审议时的方便起见,所费的情报是按照第二十八届大会议程的有关项目的标题排列的。

^① 大会正式记录,第二十七届会议,附件,议程项目51, A/8936号文件第11段。

二. 托管理事会的报告(项目13)

(a) 会员国向托管领土居民提供研究和训练便利

4. 联合国对于托管领土居民的奖学金方案最初是根据一九五二年一月十八日大会第五五七(六)号决议倡办的。依照托管理事会通过的关于管理这个方案的程序,秘书长至少应每年一次向托管理事会提交载有这个方案所有有关细节的报告。

5. 根据秘书长依照以上要求向托管理事会第四十届会议提出的年度报告(T/1746),在一九七二年——一九七三年期间,下列十一个会员国已对仅存的两个托管领土的居民,提供了奖学金和训练便利。这十一个国家是:捷克斯洛伐克、匈牙利、印度尼西亚、意大利、墨西哥、巴基斯坦、菲律宾、波兰、安尼斯、苏维埃社会主义共和国联盟、南斯拉夫。所给奖学金和训练便利的说明,见秘书长向托管理事会第三十六届会议提交的报告(T/1696)。

(b) 各专门机构和其他组织的协助

6. 各专门机构和其他组织,其中特别是世界卫生组织、南太平洋委员会和夏威夷大学东西中心,参酌了联合国宪章的有关条款并依照了联合国的有关决定,在教育、训练、公共卫生和营养方面对托管领土的居民给了协助。关于这些活动的最新情报包含在各管理当局给托管理事会的报告(T/1742, T/1743)中,而托管理事会审议这些事项的经过也记载在后者给第二十八届大会和第二十八年度安全理事会的报告^{②③}中。

② 同上,补编第4号(A/9004)。

③ 安全理事会正式记录,第二十八年度,特别补编第1号(S/10976)。

三. 给予殖民地国家和人民独立宣言的执行(项目2)

(a) 给予殖民地国家和人民独立宣言执行情况特别委员会的报告

7 大会在第二十七届会议中再一次要求特别委员会继续寻求在所有尚未得到独立的领土上充分执行大会一九六〇年十二月十四日的第一五二四(十五)号决议和一九七〇年十月十二日第二六二一(二十五)号决议的适当方法,特别是拟出关于消除殖民主义残余迹象的具体建议,并向大会第二十八届会议提出关于这些工作的报告。

8 特别委员会在执行上述任务时还受到大会对各有关领土及其他相关项目所通过的若干其他决议所引导。委员会还特别注意到:大会曾经肯定地认为忠实而澈底地执行宣言可以迅速根除殖民地领土上的种族歧视,委员会本身也相信,等到这些领土的殖民地人民能够自由行使其不容剥夺的自决权利并获得独立和自由时,就是他们基本人权的最有效保障。委员会根据审查这些领土情况的结果,向大会提出了一连串的建议,其中特别有关于协助有关人民达到宣言目标的具体措施分见于委员会给大会报告(A/9023和增编)中的各章。

9 如在报告中所反映的一样,委员会在审议非洲各领土时曾依照大会有关决定,在同非洲统一组织咨商后,邀请各民族解放运动代表以观察员身份参加委员会有关他们本国的辩论。这些代表的参加使委员会有机会得到了关于他们重建和复兴解放地区的努力以及现有国际协助的规模和他们将来在这方面所需的协助等的详细说明。下面第18至26段中就是说明委员会增加给各有关人民协助的努力。

乙) 秘书长的报告

10. 第二十七届大会请秘书长同非统组织合作,于一九七二年在奥斯陆筹备一个支持非洲南部殖民主义和种族隔离受害者的国际专家会议,并就此向大会第二十八届会议提出报告。

11. 这个要求,是以评定各有关领土的局势和拟定关于外交、政治经济和其他行动的政策,以及在南部非洲人民为独立自由的合法斗争方面给他们道义与物质协助等建议来表示他帮助加速解决南部非洲这个严重问题的进一步的努力。

12. 这些背景文件里载有联合国各基金、各专门机构、各区域组织、各政府和各非政府组织给非洲南部殖民主义和种族隔离受害者及其解放运动所供协助的情报。

13. 会议开会的情形同作为国际行动方案重点的各项提议全文一道都在秘书长给大会的报告(A/9061)中。

四 联合国同非洲统一组织的合作(项目26)

14. 联合国体系内的各个组织,依照一九七二年十二月十四日大会第二九八〇(二十七)号决议及其他有关决议,曾和非统组织合作,特别是在协助从殖民地领土逃出的难民和拟出协助这些领土人民——尤其是这些领土的解放区的人民和他们的民族解放运动——的具体方案方面。关于这点,非统组织同各有关组织同各有关组织曾在双边与多边的基础上进行了非正式的咨询。这些咨询导致了下面第18至26段提到的各个具体协助方案的拟定和实施。

15. 秘书长会就这个项目向第二十八届大会提出报告。

五. 纳米比亚问题 (项目70)

(a) 特别委员会和联合国纳米比亚理事会提出的报告

16. 特别委员会的报告(见上面第8段)和联合国纳米比亚理事会给大会的报告^④都载有这些机构在一九七三年分别支持纳米比亚人民方面活动的情形。联合国纳米比亚理事会的报告载有关于协助纳米比亚人的情形和理事会的活动情形。理事会的活动在一九七二年间有派遣访问团到各专门机构及与联合国有关关系的各国际机关的总部去和它们的行政首脑进行咨商。

b) 联合国纳米比亚基金

17. 联合国纳米比亚基金是根据一九七〇年十二月九日大会第二六七九(二十五)号决议而设立的,初期从联合国经常预算中拨款五万美元,作为在各方面对纳米比亚人进行全面协助之用。大会在审议了秘书长各有关的报告后,又在第二十六届会议增拨五万美元,第二十七届会议增拨十万美元(A/8473, A/8841和Corr.1)大会还授权秘书长向各国政府劝募志愿捐款。在一九七三年中,基金除各个奖学金外从十八国政府收到了总额接近八万一千美元的现金捐款。秘书长会在一个关于这个项目的报告中提出关于基金业务情形的说明。

④ 同上,补编第24号(A/9024)。

六. 各专门机构和与联合国有 关系的国际机构执行给予 殖民地国家和人民独立宣 言的情况 (项目 74)

18. 在关于这件事的各项决议中,包括第二九八〇(二十七)号决议,大会都建议,除其他事项外,有关系的机构和团体应该:(2)与非洲统一组织积极合作,并通过这个组织让各民族解放运动对安哥拉,几内亚(比绍)和佛得角,莫三鼻给,南罗得西亚和纳米比亚的人民进行协助,特别是这些领土解放区的人民和他们的民族解放运动;(6)扩大各殖民地领土难民的援助,包括协助有关各国政府拟订并执行对这些难民有益的计划在内,并力求有关程序的具有最大伸缩性;(c)停止与南罗得西亚非法政权和葡萄牙及南非政府的一切合作,并停止对它们提供任何金融、经济、技术和其他协助;及(d)和非洲统一组织洽商,确保在处理有关各非洲殖民地领土的事务时,由各有关解放运动以适当身分代表各领土出席。

(2) 联合国组织体系

19. 各专门机构和联合国体系内其他组织按照上述建议所采取的行动,载在秘书长就这个项目向大会第二十六届会议提出的详尽报告,和向大会第二十七届会议和第二十八届会议提出的补充报告中(A/8314 and Add. 1-6, A/8641 and Add. 1-2, A/9051 and Add. 1-4)。各机构所采取的行动定期由行政协调会加以审查,最后两次这种审查的报告载在行政协调会一九七一年和一九七二年和一九七二—一九七三年的常年报告中(E/

5289 (第一部分) 和 E/5133)。联合国体系内其他组织,也在不同的程度上对有关人民给予援助,而且它们正和非统组织作进一步磋商,以求增加对这些人民的国际援助。

20. 为了便利执行大会在这方面交付给它的任务,特别委员会于一九七三年成立了一个关于各专门机构和与联合国有关关系的国际机构执行给予殖民地国家和人民独立宣言和联合国其他有关决议的情况工作小组,派出了一个特派团,至各关系组织总部和它们的行政首长举行磋商。委员会讨论这些问题的详情载在向大会第二十八届会议提出的报告里^⑤。经济及社会理事会讨论有关项目的情形载在理事会向大会同届会议提出的报告里^⑥。

(b) 秘书长的报告

21. 秘书长依照各项有关决议向他提出的请求继续与协助各专门机构和联合国体系内其他组织研究出执行这些决议的适当措施。秘书长已就这个问题向大会第二十七届会议提出一项报告(A/8862),并将同样地再向第二十八届会议提出进一步的报告。

(c) 非政府组织

22. 在其第五十一届会议中经济及社会理事会在其一九七一年一月二十九日的第一六五一(五十一)号决议中,指示它的非政府组织委员会研究对理事会有咨商地位的非政府组织如何

⑤ 同上,补编第二十二号(A/9023)第五部分。

⑥ 同上,补编第三号(A/9003)。

来协助达成给予殖民地国家和人民独立宣言的目标。根据理事会委员会的报告 (E/S.257), 经济及社会理事会第五十四届会议通过了第一七四〇 (五十四) 号决议, 其中, 除其他事项外, 请理事会委员会继续处理这个问题, 并继续探求使非政府组织积极参加实施宣言的途径。

23. 在同一个问题上, 特别委员会继续努力, 取得非政府组织的协助和支持, 以执行联合国在非殖民化方面的有关决议。由委员会向大会第三十八届会议提出的报告的有关章节中^⑦可以看出已有越来越多的非政府组织在和联合国合作, 来散发有关的资料, 并对殖民地领土的人民给予协助。

(d) 非洲统一组织

24. 非洲统一组织国家和政府首长大会于一九六三年五月举行的第一届会议中, 设置了一笔特别的基金, 向各个非洲民族解放运动提供必要的实际和财政援助。在这样作的时候, 它决定在独立非洲国家的领土里, 收容来自解放运动的民族主义分子, 以便给他们各种部门的训练, 给予青年以在教育上和职业训练上的一切必要协助。它又决定在每一个国家里促进每一种物质援助的运送, 同时成立各种方面的志愿人员团体, 以便向各地非洲民族解放运动提供它们在各方面所需要的协助。基金的业务, 由非统组织国家和政府首长大会每年加以审查。

25. 非统组织非洲难民就业和教育局成立于一九六八年, 目的是协助所有的非洲难民, 包括殖民主义和种族隔离的受害人在

⑦ 同上, 第二十三号补编 (4/9023), 第二部分。

内。该局并在对各专门机构和联合国体系内各组织协助美索人民的方案中,与各该组织进行合作。该局从一九七二年六月一日到一九七三年五月三十一日的预算大约为一二五,〇〇〇美元。

26. 此外,非统组织还于一九七一年一月成立了一个协助反抗殖民主义和种族隔离斗争基金。这笔基金是用来:(a)对从殖民统治下解放出来的地区,供给食物、教育材料、药品、农具和其他必需品;(b)对于受南非压迫和种族隔离之害的人给予协助;(c)将殖民领土和南非境内的情况,告诉全世界的人;及(d)对于向殖民主义和种族隔离从事斗争的运动给予其他适当的经济社会和人道方面的协助。大会第二十七届会议建议,在举行支援南非和几内亚(比绍)及佛得角殖民地人民争取自由、独立和平等权利国际周的时候,应该采取行动,为援助基金募集捐款。

七. 联合国南部非洲教育和 训练方案 (项目 75)

27. 一九六七年,大会第二十二届会议决定将大会于一九六一年和一九六二年分别设置的纳米比亚特别教育和训练方案,葡管各领土特别训练方案,和安全理事会于一九六四年开办的南非人教育和训练方案合而为一。同时,大会还决定将综合方案所定时的协助也给予来自南罗得西亚的人。新的方案,定名为联合国南部非洲教育和训练方案,费用由志愿捐款组成的一笔信托基金筹供。为了这个目的,秘书长得到授权,来募集经费,在一九六八年到一九七〇年三年的期间内,达成三百万美元的目标。

28. 根据秘书长关于方案执行的报告 (A/8850 and Add. 1) 中所载的资料,从一九六八年初起,到一九七二年十一月十二日止,自愿捐款的总额数达二,七〇八,三〇九美元,其中七二五,三五七美元是由二十一个国家在一九七二年捐出的;在一九七一年的捐款是六四五,八七九美元。秘书长的报告提出以后,一九七二年又收到现金捐款八五,八一—美元,使该年度现金捐款总额数达八一,一六八美元。一九七三年度,到三月二十七日,有四个国家捐款七九,七二七美元,另有十六个国家认捐七一三,三七六美元,使一九七三年度认捐和捐款数目的合计为七九三,一二三美元。报告中又说,在一九七二年度,十五个国家在方案下提供了供在他们本国从事研究的奖学金。在一九七一年至一九七二年这段期间,方案下有七百四十四名领得奖学金的人在三十六个国家里研究;其中七十八名来自纳米比亚,二百六十八名来自南非,一百四十八名来自南罗得西亚,二百五十名来自葡管各领土。

29. 秘书长将就方案的执行情形,向大会第二十八届会议提出进一步的报告。

八. 联合国南非信托基金 (项目42(6))

30. 根据一九七〇年十二月八日第二六七一E(二十五)号决议,联合国南非信托基金的职权范围,扩及于对向在纳米比亚和南罗得西亚受压迫性和歧视性立法所迫害的人,并向他们的家属提供救济和援助的志愿机关提供赠款,但须以收到作此用途的

其他志愿捐款有限。因此,经信托委员会的决定,信托基金已经提供了几笔赠款,来协助纳米比亚和南罗得西亚的人民。秘书长向大会第二十八届会议提出的报告中,将叙述信托基金的业务状况。

会员国对于非自治领土居民提供研究和训练便利

31. 大会第九届会议要求会员国向非自治领土居民提供便利,不但是大学水平的研究和训练便利,而且首先是小学程度以上的学习便利和有即刻实用价值的技术和职业训练便利。它又请秘书长草拟一项报告,供给大会参考,详细说明已经提供的便利和使用它们的情形。

32. 大会第二十七届会议审议了秘书长的报告(A/8855),其中告诉大会截至一九七二年十月二十日,有二十七个会员国响应大会的决议提供了奖学金,供给非自治领土的居民使用。向秘书处申请并获得资料和申请书的学生的数目是一,一八六人。

33. 大会第二十八届会议将收到秘书长关于这个项目的进一步报告。
